

Archidioecesis / Dioecesis _____
Erzdiözese / Diözese

Paroecia / Pfarrei _____

Litterae dimissoriae

Documentum officiale Conferentiae Episcoporum Germaniae

Überweisung zur Eheschließung im Ausland

Amtliches Formular der Deutschen Bischofskonferenz

I. Hisce licentiam concedo Rev. Domino parrocho ecclesiae
Hiermit erteile ich dem Hochw. Herrn Pfarrer der

ad S _____
Kirche

loco _____
Ort (genaue Anschrift)

in dioecesi _____
in der Diözese

in natione _____
im Staat

ad assistendum matrimonio sponsorum infrascriptorum:
die Erlaubnis zur Assistenz der Eheschließung des folgenden Brautpaares:

1. Sponsus _____
Bräutigam

habitans in _____
wohnhaft in

natus die _____
geboren am

in _____
in

filius patris _____
Sohn des

et matris _____
und der

confessio / religio _____
Konfession bzw. Religion

baptizatus die _____
getauft am

in ecclesia _____
in der Kirche

in _____
in

in dioecesi _____
in der Diözese

Num sit confirmatus _____
Ist Firmung erfolgt?

in ecclesia _____
in der Kirche

in _____
in

2. Sponsa _____
Braut

habitans in _____
wohnhaft in

nata die _____
geboren am

in _____
in

filia patris _____
Tochter des

et matris _____
und der

confessio / religio _____
Konfession bzw. Religion

baptizata die _____
getauft am

in ecclesia _____
in der Kirche

in _____
in

in dioecesi _____
in der Diözese

Num sit confirmata _____
Ist Firmung erfolgt?

in ecclesia _____
in der Kirche

in _____
in

II. Simul testor:

Hiermit bestätige ich,

1. *suprascriptos sponso rite sine ullo obloquio proclamatos esse;*
daß das Aufgebot für die oben genannten Brautleute richtig und ohne Einspruch durchgeführt wurde;
2. *in examine me invenisse eos esse liberos ad contrahendum matrimonium;*
daß ich beim Brautexamen deren Ledigenstand festgestellt habe;
3. *institutiones et adhortationes circa matrimonii sanctitatem et coniugum officia esse factas.*
daß die Belehrungen und Ermahnungen in bezug auf die Heiligkeit der Ehe und die Pflichten der Eheleute erfolgt sind.

loco _____ die _____
Ort _____ am _____

sigillum
Siegel

parochus / vicarius
Pfarrer / Stellvertreter

III. Visis documentis huic Curiae exhibitis testamur:

Nach Einsicht in die der hiesigen Kurie vorgelegten Dokumente bescheinigen wir,

1. *nullum eorum matrimonio obstare impedimentum canonicum vel,*
daß ihrer Eheschließung kein kanonisches Ehehindernis entgegensteht bzw.
2. *dispensationem super / licentiam ob _____*
daß die Dispens von / Erlaubnis zu _____
die _____
am _____
concessam esse.
erteilt wurde.

loco _____ die _____ numerus actorum _____
Ort _____ am _____ Aktenzeichen _____

sigillum
Siegel

Ordinarius loci
Ortsordinarius

Matrimonio celebrato Curia Nostra informetur.